

【5級・解説】

リスニング

PARTE III (N 9 – N 12)

N 9 a 【正答率】89.4%

M: Mi chiamo Sandro Fallai, ho trentaquattro anni e faccio il meccanico. Riparo motori di automobili, moto, motorini... I miei clienti dicono che sono bravo, e a me come lavoro piace molto, anche se la sera torno sempre a casa stanco e sporco di grasso.

DOMANDA: Qual è Sandro Fallai?

【訳】(男)私の名前はサンドロ・ファッラーイ、34歳で、整備士です。自動車、バイク、原付バイクのエンジンを修理しています……。私のお客さんたちは私は腕がいいと言いますし、仕事としてとても私は気に入っています。とはいえ晩に帰宅する時は私はいつも疲れて、油で汚れています。

(問)どれがサンドロ・ファッラーイですか？

N 10 b 【正答率】78.5%

F1: Pronto, Elisa? Ma dove sei? Ti sto aspettando da più di mezz'ora!

F2: Lo so, Adriana, scusa! Sono ancora in autobus. Oggi c'è tanto traffico e siamo fermi da 20 minuti per un incidente!

DOMANDA: Dov'è adesso Elisa?

【訳】(女1)もしもし、エリーザ？ あなた、いったいどこなの？ 私は30分以上前からあなたを待っているのよ！(女2)分かっているわ、アドリアーナ、ごめんなさい！ 私はまだバスの中よ。今日は大変な渋滞で、私たちは事故で20分前から立ち往生なの！

(問)今エリーザはどこですか？

N 11 c 【正答率】90.5%

F: Tu, Luca, di solito cosa fai il sabato sera?

M: Resto quasi sempre a casa. Tutta la settimana sono in giro per lavoro, e allora, sai...

F: E in casa che fai? Leggi? Guardi la TV?

M: Raramente. Di solito preferisco guardare un bel film al computer.

DOMANDA: Che fa di solito Luca il sabato sera?

【訳】(女)ルーカ、あなたは、土曜日の晩には普段何をするの？(男)ほとん

どいつも家にとどまっているよ。僕は週日はずっと仕事で出歩いているだろう、だから……。 (女) で、家で何をするの？ 読書するの？ テレビを見るの？ (男) 滅多にしない。普段はパソコンでいい映画を見る方が好きだな。
(問) 普段ルーカは土曜日の晩に何をしますか？

N 12 c 【正答率】87.2%

F: Elena è impiegata in un piccolo ufficio postale, nel paese dove abita. L'ufficio è davvero piccolo e con Elena lavorano solo altre due persone: un altro impiegato, più giovane di lei, con i baffi, e il direttore, un uomo anziano con la barba e gli occhiali, sempre molto elegante.

DOMANDA: Qual è l'ufficio postale?

【訳】(女) エーレナは彼女が住んでいる町の小さな郵便局の職員です。事務所は本当に小さくて、エーレナと一緒に働いているのはほかに 2 人だけです。彼女より年下で、口ひげを生やしたもう 1 人の職員と、局長です。あごひげを生やして眼鏡をかけ、いつもとてもおしゃれな年配の男性です。
(問) どれがこの郵便局ですか？

PARTE VI (N 19 – N 20)

M: Stefano e Riccardo sono molto amici. A scuola frequentano la stessa classe e anche il pomeriggio spesso si vedono per fare i compiti e giocare un po' insieme. La domenica, però, la passano con le loro famiglie. Stefano va spesso con i suoi a trovare i nonni in campagna. Riccardo, invece, di solito guarda la partita alla TV con il suo papà.

【訳】(男) ステファノとリッカルドは大の仲良しです。学校では同じクラスに通っているし、午後もしばしば会って宿題をやったり一緒に少し遊んだりします。でも日曜日は自分たちの家族と一緒に過ごします。ステファノはしばしば彼の両親と一緒に田舎の祖父母に会いに行きます。一方リッカルドは、たいていは彼の父と一緒にテレビで試合を観ます。

N 19 b 【正答率】88.7%

【訳】ステファノとリッカルドは兄弟だ

N 20 b 【正答率】64.6%

【訳】彼らは日曜日にはしばしば一緒に遊ぶ

PARTE I (N 21 – N 40)

N 36/37

【訳】「フランコ、君はパーティーに来ますよね？」「はい、もちろん」「それで君の奥さんは？」「彼女は残念ながら来ることができません」

N 36 b 【正答率】90.8%

【解説】「君」がパーティーに来ることが分かった後に、「君の奥さん」もパーティーに来るかどうかを尋ねる文が続くと、自然な対話になります。したがって、「君の」を意味する所有形容詞の、b) tuaが正解です。

N 37 c 【正答率】68.5%

【解説】場所の小詞ci「そこに」は、直接や間接の補語人称代名詞などと同じように、否定のnonと動詞の間に置くので、c) non ci può venireが正解です。なお、不定詞の末尾に付けてnon può venirciとすることもできます。

N 38/39/40

【訳】私たちは朝の9時に働き始めて、午後の4時に終わります。

N 38 b 【正答率】69.6%

【解説】「～し始める」は〈cominciare a + 動詞の不定詞〉で表すので、b)が正解です。

N 39 b 【正答率】64.8%

【解説】動詞finire「終える、終わる」の直説法現在は、主語がnoi「私たち」のとき、finiamoと活用するので、b)が正解です。

N 40 c 【正答率】53.5%

【解説】時刻の表現に〈del pomeriggio〉を付けると、「午後の～」という意味になり、文脈に合うので、c) delが正解です。

PARTE II (N 41 – N 49)

N 41 a 【正答率】49.5%

【訳】君のセーターはきれいですね！ 手作りですか？【解説】〈a mano〉という形で「手を使って、機械を使わずに」を意味します。文脈に合うa)が正解です。

N 42 c 【正答率】77.7%

【訳】夜、私は必ず12時よりも前に床に就きます。【解説】〈andare a letto〉という形で「ベッドに行く、床に就く」を意味します。文脈に合うandareの直

説法現在1人称単数、a) vadoが正解です。

N 43 c 【正答率】85.3%

【訳】ヴィオレッタ、君のミネストローネは本当に美味しいです。【解説】主語のミネストローネ(野菜と豆のスープ、米や小さなパスタが入ることもある)を修飾する叙述補語として適切なのは、「美味しい」を意味する形容詞の **buono** ですので、c)が正解です。なお、**bene**は「上手に」という意味の副詞、または「良いこと」という意味の名詞、**bravo**は「有能な」という意味の形容詞で、文脈に合いません。

PARTE III (N 50 – 56)

ヴィンチェンツォとマルティーナはトスカーナ州に、フィレンツェ近くの小さくて古い町、フィエーゾレに暮らしています。彼らは3年前から結婚していて、ルイーダという2歳の男の子がいます。彼らが住んでいるのは古い建物の1階(日本では2階)で、中心街から遠くはなく、町役場からは徒歩でほんの5分です。ヴィンチェンツォはそこで職員として働いているのです。彼は朝9時に仕事に入り、そこに5時までとどまります。1時に昼食のための休憩を取ります。帰宅し、急いで何か食べ、少し休憩して、2時にまた仕事に戻ります。一方のマルティーナは小学校の教師です。彼女は8時頃、仕事に行く前に小さいルイーダを、同じ通りに住んでいる祖父母、ヴィンチェンツォの両親の家に連れて行きます。彼らは小さな孫と一緒にいられるのを嬉しく思っていて、彼と遊び、もし天気がよければ彼を公園に連れて行き、その後で彼に昼食を用意します。マルティーナが働いている学校は遠くはなく、彼女は、もし雨が降っていなければ、そこへ自転車で行きます。彼女は学校を出る2時半にルイーダを引き取りに行き、それから家に帰ります。たいていその頃には坊やは眠るので、彼女は一休みしたり、何か食べたり、家を少し片付けたりする時間があります。5時頃におちびさんが目を覚まし、ヴィンチェンツォも仕事から帰ります。その時が、3人全員と一緒にいられる、一日で一番素敵な時間です。マルティーナとヴィンチェンツォは彼らの子供と一緒に遊んでリラックスします。その後で、2人のうち1人がルイーダをお風呂に入れ、もう1人が夕食を用意します。まずおちびさんにごはんを食べさせ、それから彼らも夕食を取ります。9時半頃ルイーダ坊やは眠くなってきて、2人は彼に本を読んだり、歌を歌ったりして寝かしつけます。ようやく彼が眠ると、彼らはリビングでソファに座り、しばらくそこでおしゃべりしたりテレビを見たりして過ごします。それからキッチンを少し片付け、彼らも寝に行く準備をします。

N50 b 【正答率】85.7%

【訳】ヴィンチェンツォとマルティーナはフィレンツェで暮らしている

N51 b 【正答率】85.3%

【訳】ヴィンチェンツォの父母は彼らと同居している